

التعبير لغة: من عبّر الرؤيا فعبّر بها، وعبّر عما في نفسه: أي أعرب عما في نفسه وبين الكلام.
التعبير اصطلاحاً: هو الطريقة التي يصوغ بها الفرد أفكاره وأحاسيسه ومشاعره، وما يجانبه، وما يطلب إليه ضمناً عنه بأسلوب صحيح في الشكل والمعنى.

- التعبير: هو نقل الأفكار التي لدى الإنسان عن طريق القدر أو الكتابة.
- أهمية التعبير:-
- 1- أنه أهم الغايات المنشودة من دراسة اللغات.
 - 2- أنه وسيلة اتصال الفرد بغيره.
 - 3- أنه يطور الإنسان الترتيب والدقة.
 - 4- أنه وسيلة للتعبير عن المواقف العقلية في الحياة، وقضاء الحاجات الضرورية.

أنواع التعبير

- من صنف أشكال التعبير إلى نوعين: شفوي وكتابي.
- 1- فالعبير الشفوي يقصد به الكلام المنطوق الذي يعبر به المتكلم عما في نفسه من هواه من أفكار ومشاعر. وبعد التعبير الشفوي الأرشح الذي يبنى عليه التعبير الكتابي.
 - 2- التعبير الكتابي: وهو وسيلة الاتصال بين الفرد وغيره، عن تفضله عنهم المسافات الزمانية أو المكانية، والحاجة إليه ما سعى جميع البشر. وهو بناء لغوي يتصل لغايات اجتماعية، وهذا البناء يقسم بالوهم والتسلل والتلازم.

التعبير المباشر وغير المباشر

التعبير المباشر: عبارة عن تكرار كلمات المتحدث (الكلمات المنطوقة

4- التعبير المباشر يشير إلى التكرار الحرفي للكلمات التي يتحدث بها شخص ما باستخدام علامة التصحيح ()، أما التعبير غير المباشر فهو عبارة عن أي شيء يقوله أو يكتبه شخص آخر دون استخدام الكلمات الدقيقة.

2- التعبير المباشر هو من وجهة نظر المتحدث، في حين أن التعبير غير المباشر هو من وجهة نظر المستمع.

التعبير المباشر

- « قالت هل أنت ذاهب إلى حفلة؟ »
« قال المدرس نعم، الاحتفال بيوم حقوق الإنسان في شهر ديسمبر. »
« قال استشر أنتي بحالة هدية. »
« قالت المعلمة لقد كتبت المقال على السورة. »

والتوضيح أكثر أنهم ثلاثة اصغاد (أنت وزيد وعلي) تواعدتم للخطاب إلى المعلمة على سبيل المثال، وعندما اتصلت بعلي لتذكره بالمعيار ذلك أنما في العمل الآن، وتريد اخبار علي لصديق زيد.

هناك لديك طريقتان:-
الطريقة الأولى: عن طريق نقل التعبير بشكل مباشر دون أي تغيير فيه بإدخال كلام الشخص الذي سوف تنقله كما هو دون تغيير.

« أنا في العمل الآن » يقول علي.
الطريقة الثانية: وهي طريقة التعبير للنقول حيث لا يشرح أو يبالغ بشخص المراد نقل كلامه إلى شخص آخر صريحاً، ولكن يتم تحويل الزمن الذي قاله إلى زمن الماضي، وبالتالي تصبح الجملة: « أنا في العمل الآن قال علي ».

لأنه يستخدم الكلمات الدقيقة للتكلم على العكس من ذلك يطلق على الخطب غير المباشر « التعبير المبالغ عنه » لأنه يروي ما يقوله المتحدث.

3- التعبير المباشر هو من وجهة نظر المتحدث، في حين أن التعبير غير المباشر هو من وجهة نظر المستمع.

4- التعبير المباشر هو عندما تستخدم التلميح الدقيق لكلمات المتكلم على العكس في التعبير غير المباشر تستخدم الكلمات الخاصة للإبلاغ عن بيان المتحدث.

5- يتم استخدام علامة التصحيح أو الفاصلة المعلقة في التعبير المباشر ولكن ليس في الكلام غير المباشر.

تعبير مباشر

تعبير غير مباشر

- الزمن الماضي البسيط
قال إنه شعر عظيم
الزمن الماضي التام
قالت المعلمة أنها كتبت المقال على السورة
الزمن الماضي المستمر
قال زيد إنه ذاهب إلى المدرسة
الزمن الماضي المستمر التام
قالت إنها كانت تبيع هناك منذ خمس سنوات
- المضارع البسيط
« قال » استشر أنتي بحالة هدية.
المضارع التام
قال المعلم: « لقد كتبت المقال على السورة »
قال زيد: « أنا ذاهب إلى المدرسة »
- الزمن الماضي البسيط
قالت لي هندی: « لقد شاهدت انفجاراً لطوال الليل. »
الزمن الماضي المستمر
قال لي والدي: « أنت مجتهد للغاية »
تعبير مباشر: قال لي والدي: « أنت مجتهد للغاية »
تعبير غير مباشر: يخبرني أبي أنني مجتهد للغاية